

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 1998-1999

---

10 FÉVRIER 1999

---

**Proposition de loi modifiant l'article 1409, § 1<sup>er</sup>, et l'article 1410, § 2, du Code judiciaire, en vue d'adapter la quotité non cessible ou non saisissable de la rémunération**

---

## AMENDEMENTS

---

N° 1 DE MME CANTILLON

Art. 2

**Remplacer cet article par le texte suivant :**

« Art. 2. — L'article 1409, § 1<sup>er</sup>, du Code judiciaire est complété par un quatrième alinéa, rédigé comme suit :

« Lorsque des prestations familiales sont versées, les montants mentionnés aux alinéas précédents sont majorés du montant correspondant à la différence entre, d'une part, le montant qui est alloué normalement et, d'autre part, le montant auquel l'intéressé aurait droit au cas où le régime des prestations familiales garanties serait applicable. Lorsque le montant qui est alloué normalement est plus élevé que le montant prévu dans le régime des allocations familiales garanties, c'est le premier montant qui est alloué. »

---

Voir:

Document du Sénat:

1-1008 - 1997/1998:

N° 1: Proposition de loi de Mme Cantillon.

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 1998-1999

---

10 FEBRUARI 1999

---

**Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 1409, § 1, en artikel 1410, § 2, van het Gerechtelijk Wetboek, met het oog op de aanpassing van het bedrag van het loon dat niet vatbaar is voor overdracht of beslag**

---

## AMENDEMENTEN

---

Nr. 1 VAN MEVROUW CANTILLON

Art. 2

**Dit artikel vervangen als volgt :**

« Art. 2. — Artikel 1409, § 1 van het Gerechtelijk Wetboek wordt aangevuld met een vierde lid, luidende :

« Indien gezinsbijslagen worden uitgekeerd, worden de in voorgaande leden bepaalde bedragen verhoogd met het verschil tussen enerzijds de normaal toegekende bedragen en anderzijds de bedragen waarop de betrokkene recht zou hebben indien het stelsel van de gewaarborgde gezinsbijslagen van toepassing zou zijn. Indien de normaal toegekende bedragen hoger liggen dan de bedragen in het stelsel van de gewaarborgde gezinsbijslagen, gelden de eerste. »

---

Zie:

Gedr. St. van de Senaat:

1-1008 - 1997/1998:

Nr. 1: Wetsvoorstel van mevrouw Cantillon.

## N° 2 DE MME CANTILLON

## Art. 3

**Supprimer cet article.**

## Justification

Le texte initial de la proposition prévoyait de majorer les montants non saisissables visés à l'article 1409 du Code judiciaire du montant des prestations familiales garanties. Par ailleurs, l'article 1410, 1°, du même Code dispose que les prestations familiales ne peuvent être ni cédées ni saisies. Pour éviter de créer un avantage cumulatif, la proposition prévoyait de supprimer le point 1° de l'article 1410 du Code judiciaire.

En disposant, à l'article 1409, que les montants non saisissables sont majorés uniquement de la différence entre les montants réels et les montants majorés des prestations familiales, on évite de toucher à l'article 1410, 1°, et au principe qui veut que les prestations familiales ne puissent être ni saisies ni cédées.

## Nr. 2 VAN MEVROUW CANTILLON

## Art. 3

**Dit artikel doen vervallen.**

## Verantwoording

In de oorspronkelijke tekst van het voorstel worden de beslaggrenzen voorzien in artikel 1409 van het Gerechtelijk Wetboek opgetrokken met het bedrag van de gewaarborgde gezinsbijslag. Anderzijds verklaart artikel 1410, 1°, van het Gerechtelijk Wetboek de gezinsbijslagen niet vatbaar voor overdracht of beslag. Om te vermijden dat er een cumulatief voordeel zou ontstaan, bepaalde het voorstel dat de tekst van punt 1 van artikel 1410 van het Gerechtelijk Wetboek zou worden geschrapt.

Door in artikel 1409 te bepalen dat de beslaggrenzen worden verhoogd enkel met het verschil tussen de werkelijke bedragen en de verhoogde bedragen van de gezinsbijslagen wordt vermeden dat aan artikel 1410, 1°, en het principe van de niet-beslagbaarheid en niet-overdraagbaarheid van gezinsbijslagen, wordt geraakt.

Bea CANTILLON.